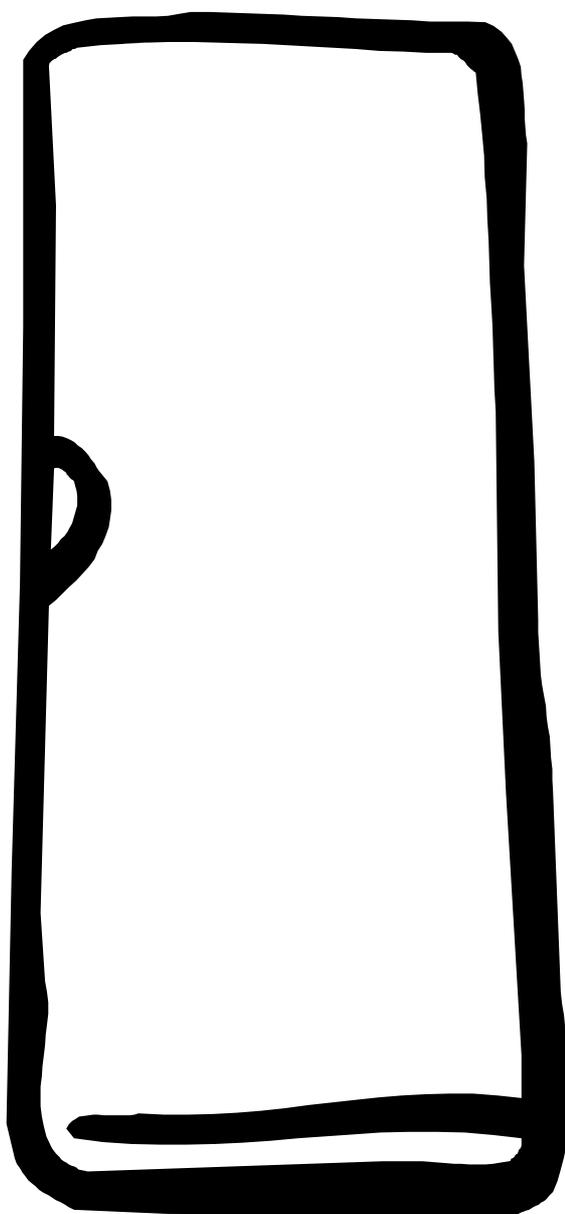


kylskåp / jääkaappi / kjøleskap / koelkast / Kühlschrank / réfrigérateur

BRUKSANVISNING
KÄYTTÖOHJE
GEBRUIKSAANWIJZING
GEBRAUCHANWEISUNG
NOTICE D'UTILISATION



ER8896CA ER8896CG ER8896CW

SE

FI

NO

NL

DE

FR

Avertissements importants

FR

Il se peut que votre nouveau réfrigérateur possède d'autres fonctions que votre précédent. Lisez attentivement cette notice d'utilisation afin de vous familiariser avec le fonctionnement de l'appareil et d'en prendre soin. Conservez cette notice. Elle doit suivre l'appareil si vous décidez par la suite, de le vendre ou de le donner à quelqu'un d'autre.

Utilisation

- L'appareil est destiné à la conservation d'aliments pour la consommation normale d'une famille et selon les instructions de la présente notice.
- Ne conservez pas de récipients contenant des gaz ou des liquides explosifs dans les compartiments réfrigérateur et congélateur. Ils risquent d'exploser de provoquer des dommages corporels ou matériels.
- Evitez que des objets pointus entrent en contact avec le circuit frigorifique au dos et à l'intérieur de l'appareil. Si le circuit frigorifique est percé, l'appareil sera endommagé et des aliments à l'intérieur peuvent s'abîmer.
- Ne placez pas de boissons gazeuses ou des bouteilles dans le compartiment congélateur. Les bouteilles en verre peuvent éclater.
- L'appareil est lourd. Les bords et certaines pièces en saillie peuvent être coupantes. Faites attention en déplaçant l'appareil et utilisez toujours des gants.

Sommaire

Avertissements importants	
FR	52
Protection de l'environnement	52
Sommaire	52
Description du compartiment réfrigérateur	53
Le bandeau de commande	53
Avant d'utiliser l'appareil pour la première fois	53
Utilisation du réfrigérateur	54
Mettez en marche le réfrigérateur et réglez la température appropriée	54
Température à l'intérieur du réfrigérateur	54
Mesure de la température	54
Arrêt	54
Compartiment intérieur	55
Conseils utiles	56
Economie d'énergie	56
Votre réfrigérateur et l'environnement	56
Préservation de l'environnement	56

Enfants

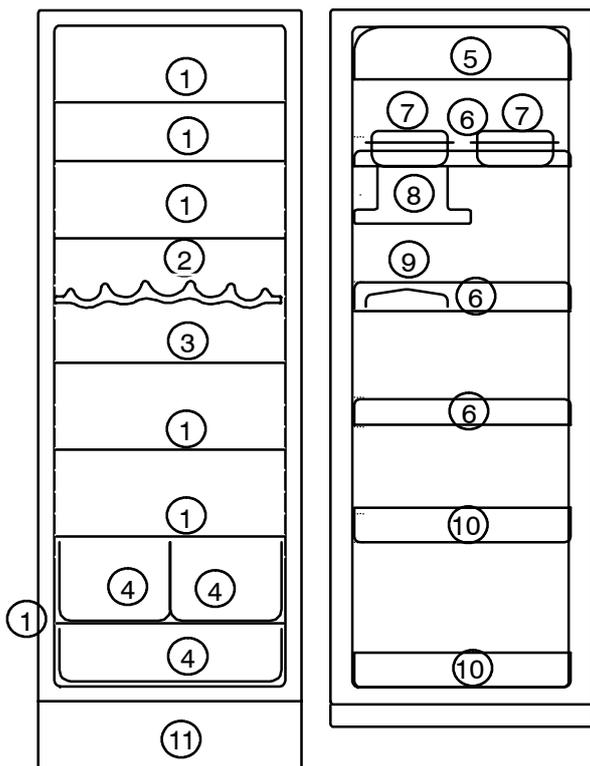
- Veillez à ce que les enfants en bas âge n'aient pas accès aux commandes de fonctionnement ou à l'intérieur de l'appareil.

Protection de l'environnement

- Tous les matériaux marqués par le symbole  sont recyclables. Déposez-les dans une déchetterie prévue à cet effet (renseignez-vous auprès de votre commune) pour qu'ils puissent être récupérés et recyclés.
- Le système frigorifique et l'isolation de votre appareil ne contiennent pas de C.F.C., contribuant ainsi à préserver l'environnement.
- Si vous vous débarrassez de votre appareil, veillez à ne pas détériorer les circuits frigorifiques.
- Cet appareil est muni de fermetures magnétiques. S'il remplace un appareil équipé d'une fermeture à ressort, nous vous conseillons de rendre celle-ci inutilisable avant de vous en débarrasser, ceci afin d'éviter aux enfants de s'enfermer dans l'appareil et de mettre ainsi leur vie en danger. Veillez également à couper le câble

Entretien et nettoyage	56
Retrait de la grille de ventilation	56
Nettoyage	56
Dégivrage réfrigérateur	57
Remplacement de l'ampoule	57
Arrêt prolongé	57
En cas d'anomalie de fonctionnement	57
Conditions de garantie	58
Garantie Européenne Arthur Martin /Electrolux ...	58
SERVICE APRES-VENTE	59
Installation	59
Déballage	59
Retrait des cales de transport	60
Nettoyage	60
Mise en place de l'appareil	60
Branchement électrique	61
Remontage de la porte	61

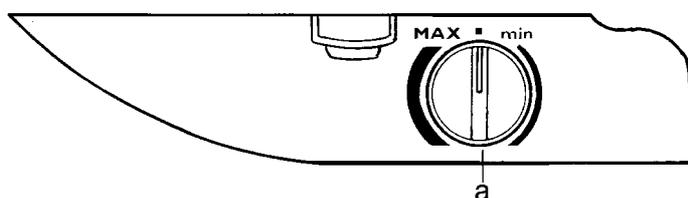
Description du compartiment réfrigérateur



ER 8896CA, ER8896CG
ER 8896CW

1. Étagère en verre
2. Grille de refroidissement pour boissons
3. Plateau de séparation entre le réfrigérateur et le congélateur
4. Bac à légumes
5. Compartiment à beurre
6. Balconnet de contre-porte
7. Tiroir
8. Accrochage de la demi-étagère
9. Compartiment à oeufs
10. Étagère à bouteilles
11. Grille de ventilation

Le bandeau de commande



A. Thermostat

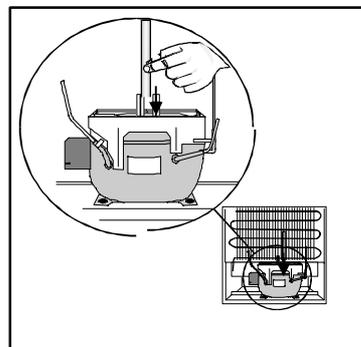
Sert à activer et à régler la température désirée.

Avant d'utiliser l'appareil pour la première fois

Placez et nettoyez le compartiment en suivant les explications données dans la section "Installation". Contrôlez que le flexible d'évacuation à l'arrière du compartiment débouche bien dans le bac collecteur.



! Avant d'insérer la fiche dans la prise secteur et de mettre en marche l'appareil pour la première fois, laissez-le environ 30 minutes au repos, en position verticale, ou pendant 4 heures s'il a été transporté horizontalement. Dans le cas contraire, le compresseur risquerait d'être endommagé. Ce délai permet, en effet, qu'une quantité suffisante d'huile retourne dans le compresseur.



Utilisation du réfrigérateur

Mettez en marche le réfrigérateur et réglez la température appropriée

Placez la manette du thermostat sur la position désirée.

Min : La position minimale de la manette du thermostat correspond à la température la plus élevée dans le compartiment.

Max : La position maximale de la manette du thermostat correspond à la température la plus basse dans le compartiment.

■ : Arrêt.

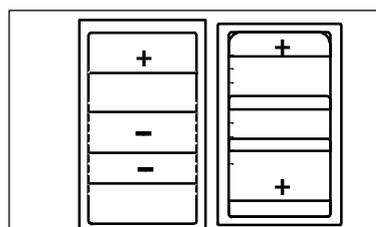
Laissez l'appareil fonctionner pendant 24 heures après chaque modification de réglage pour permettre à la température de se stabiliser à l'intérieur de l'appareil.



Température à l'intérieur du réfrigérateur

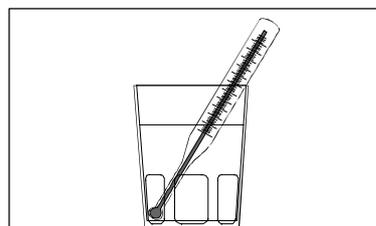
La température correcte dans le réfrigérateur est d'environ 5°C. Si le thermostat est réglé sur une température trop basse, les aliments contenant beaucoup d'eau risquent de commencer à geler s'ils sont placés dans les emplacements les plus froids du réfrigérateur. La figure indique les emplacements le plus froid et le plus chaud à l'intérieur du réfrigérateur.

La viande, le poisson et le lait doivent être conservés dans la partie la plus froide de l'appareil.



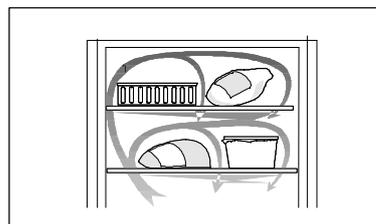
Mesure de la température

Si la température est mesurée avec un thermomètre standard, il doit être placé dans un verre d'eau au milieu à l'intérieur du compartiment. Cela donne la température à l'intérieur des denrées alimentaires. Ne pas placer le thermomètre suspendu ou posé directement sur la grille.



Conseils:

- Placez les aliments de façon à ce que l'air froid puisse circuler librement entre les produits.
- Ne placez aucun aliment directement contre la paroi froide à l'arrière car il risque de geler.
- Ne placez jamais d'aliments chauds dans l'appareil. Attendez qu'ils aient refroidi.
- Couvrez tous les aliments pour empêcher les mélanges de goûts et d'odeurs.



Arrêt

Tournez la manette dans le sens contraire des aiguilles d'une montre au-delà de la position de cliquage sur "■".

Débranchez la fiche d'alimentation électrique de la prise murale ou bien retirez le fusible.

Compartiment intérieur

Le plateau de séparation isole le compartiment de congélation du réfrigérateur.

Ce plateau de séparation comporte une grille qui peut être ouverte ou fermée pour contrôler la quantité d'air froid s'introduisant dans le compartiment de congélation. Lorsque la grille est ouverte, le compartiment de congélation se refroidit.

Dans les réfrigérateurs à une seule porte, le plateau de séparation peut être enlevé pour augmenter l'espace dans le réfrigérateur. Le plateau de séparation doit toujours se trouver sous le tube d'évacuation et à l'opposé d'un balconnet de contre-porte.

Le bac à légumes possède une cloison permettant de séparer divers types de légumes.

Les étagères et les balconnets de contre-porte sont amovibles et peuvent être facilement re-disposés. Certaines étagères doivent être soulevées par l'arrière si vous souhaitez les retirer.

Le balconnet de contre-porte inférieur et l'étagère de verre au-dessus du bac à légumes ne doivent pas être enlevés. Elles servent à la bonne circulation de l'air à l'intérieur du compartiment.

Les étagères avec un bord élevé doivent être placées avec le bord élevé face à la paroi arrière du compartiment pour éviter que les aliments ne touchent la paroi froide.

Grille de refroidissement pour boissons

Pour un refroidissement maximum dans la grille de refroidissement, tenir compte de ce qui suit :

- Placer la grille juste en dessous de la conduite d'eau.
- S'assurer si la grille est froide avant de placer les boîtes et les bouteilles à refroidir dessus.
- Placer les grandes boîtes et bouteilles dans les grands renforcements au milieu de la grille.
- Placer les petites boîtes et bouteilles dans les petits renforcements près de la paroi du compartiment.

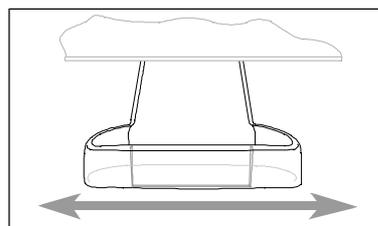
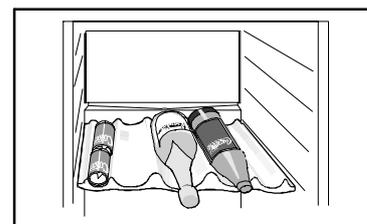
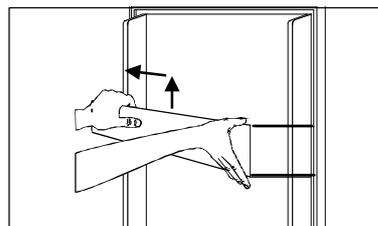
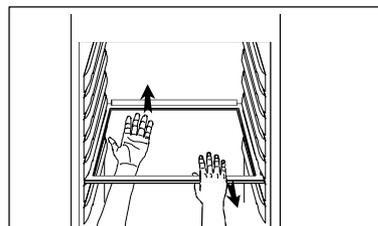
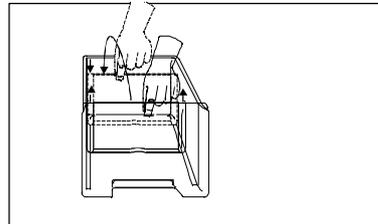
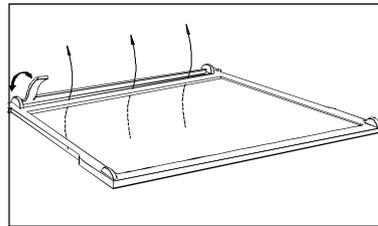


Ne pas placer la grille dans le congélateur pour obtenir un refroidissement plus rapide.

Ne placez pas de charge supérieure à 6,5 kg sur l'étagère.

Accrochage de la demi-étagère

La demi-étagère peut être déplacée de côté. Elle peut être accrochée sous n'importe quelle étagère de porte à part la plus basse.



Conseils utiles



Economie d'énergie

- Soyez attentif à l'emplacement choisi pour l'appareil. Référez-vous à la section "Installation". Si l'appareil est installé correctement, il consommera moins d'énergie.
- Evitez d'ouvrir la porte fréquemment et trop longtemps.
- Vérifiez de temps à autre si la porte est bien fermée.
- Décongelez les aliments congelés dans le réfrigérateur; le froid provenant des produits congelés sera récupéré utilement à l'intérieur du réfrigérateur.
- Dépoussiérez à l'aide d'un aspirateur le compresseur et le circuit frigorifique au dos de l'appareil une fois par an environ.
- Laissez les aliments chauds refroidir avant de le mettre au réfrigérateur.
- Vérifiez si l'isolant est complet et toujours propre.



Votre réfrigérateur et Entretien et nettoyage

Retrait de la grille de ventilation

La grille de ventilation peut être retirée, par exemple pour la nettoyer.

Enlevez la grille de ventilation en la tirant vers vous.

Nettoyage

Nettoyez régulièrement votre appareil.

Nettoyez le conduit d'écoulement à l'intérieur du réfrigérateur avec un coton tige ou un cure-pipe. Si le flexible d'évacuation est bouché, vous pouvez utiliser une spirale plastifiée pour rideaux.

Mettez l'appareil hors tension et retirez la fiche de la prise secteur ou bien retirez le fusible.

Retirez tous les éléments amovibles et lavez-les à la main. Essuyez l'extérieur et l'intérieur de l'appareil ainsi que les joints d'étanchéité de porte. Utilisez un chiffon doux et un produit vaisselle dilué dans l'eau tiède. Ne fermez la porte que lorsque l'intérieur de l'appareil est parfaitement sec.

Retirez la grille de ventilation (voir la section "Retrait de la grille de ventilation") et passez l'aspirateur sous l'appareil. Tirez l'appareil pour l'éloigner du mur et passez l'aspirateur sur l'arrière du réfrigérateur, sur le circuit frigorifique et sur le compresseur.



Lors du déplacement du compartiment, soulever par le bord avant afin d'éviter de rayer le sol.

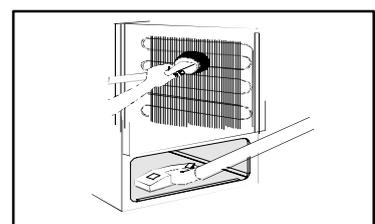
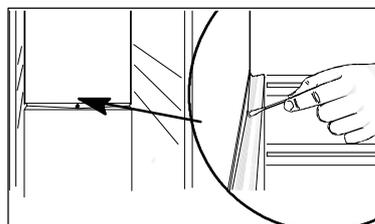
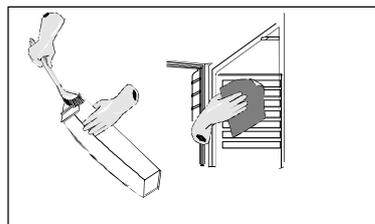
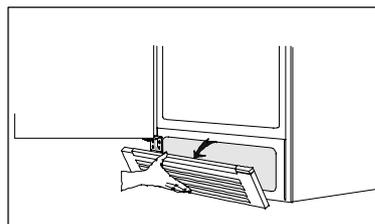
l'environnement

- L'isolant et le réfrigérant utilisés dans cet appareil sont inoffensifs pour la couche d'ozone.
- Tous les matériaux d'emballage sont recyclables.
- L'appareil est conçu pour être facilement démonté puis recyclé.



Préservation de l'environnement

- Déposez l'emballage et les réfrigérateurs et congélateurs à mettre au rebus dans une déchetterie. Pour de plus amples informations, renseignez-vous auprès des services municipaux ou auprès de votre revendeur le plus proche.
- Conservez les aliments dans des emballages réutilisables. Evitez le plus possible les emballages jetables.
- Lorsque vous nettoyez votre appareil, utilisez des produits de nettoyage préservant l'environnement.
- Suivez les conseils de la section "Economie d'énergie".



Dégivrage réfrigérateur

Le dégivrage est automatique à chaque arrêt. La formation de givre peut être réduite en:

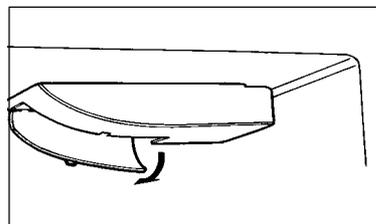
- ne mettant pas d'aliments chauds dans le réfrigérateur.
- évitant d'ouvrir trop fréquemment la porte ou de la laisser ouverte trop longtemps.
- ne placez pas les aliments directement contre la plaque de congélation.

Remplacement de l'ampoule

L'éclairage s'allume automatiquement lorsque vous ouvrez la porte. Avant de remplacer l'ampoule, mettez l'appareil hors tension en retirant la fiche de la prise secteur.

Remplacez la grille en tirant sur le bord avant.

Remplacez l'ampoule par une ampoule de même type, à douille E14, de puissance max 25 W.



Arrêt prolongé

Mettez l'appareil hors tension et retirez la fiche de la prise secteur ou bien retirez le fusible.

Nettoyez l'appareil suivant les explications de la section "Nettoyage". Ne fermez pas la porte : une odeur de renfermé risque de s'installer à l'intérieur

de l'appareil.

Si l'appareil reste en marche, demandez à quelqu'un de contrôler régulièrement son bon fonctionnement, pour éviter de perdre son contenu en cas de panne de secteur.

En cas d'anomalie de fonctionnement

Si le compartiment ne fonctionne pas correctement, il est souvent possible d'effectuer la réparation soi-même. Afin d'éviter des appels de dépannage inutiles, lisez attentivement les instructions ci-dessous et les suivre.

Problème	Cause possible / Remède
La température à l'intérieur du réfrigérateur est trop chaude.	Diminuer la température. Placer les denrées alimentaires à l'endroit approprié à l'intérieur du réfrigérateur. Voir le chapitre "Température à l'intérieur du réfrigérateur". Disposer les denrées alimentaires de façon à faire circuler l'air froid autour des aliments. S'assurer si la porte est complètement fermée et si la bande isolante est entière et propre. L'appareil est placé dans une pièce dont la température est supérieure à une température ambiante normale.
La température à l'intérieur du réfrigérateur est trop froide.	Augmenter la température. Les légumes et les autres produits qui gèlent facilement ont été placés sur une grille "trop froide". Voir le chapitre "Température à l'intérieur du réfrigérateur".
Il y a de l'eau sur la plaque de réfrigération à l'intérieur du réfrigérateur.	C'est normal. Pendant le dégivrage automatique, la glace est dégivrée sur la plaque de réfrigération.
L'eau coule à l'intérieur du réfrigérateur.	Nettoyer l'embout de vidange d'eau et le trou de vidange à l'intérieur du réfrigérateur avec, par exemple, des coton-tiges ou une brosse pour nettoyer des bouteilles. Certaines denrées alimentaires ont été placées de façon que l'eau coule dans le trou de vidange.
De l'eau coule au sol.	Placer le flexible de vidange à l'arrière du compartiment au-dessus du bac de vidange. Voir le chapitre "Avant de mettre le compartiment sous tension pour la première fois".

Le compresseur fonctionne en continu.	Augmenter la température. S'assurer si la porte est complètement fermée et si la bande isolante est entière et propre. L'appareil est placé dans une pièce dont la température est supérieure à une température ambiante normale.
Le compartiment ne fonctionne pas du tout. Le voyant de réfrigération ou le voyant intérieur ne fonctionne pas. Aucun voyant n'est allumé.	La fiche d'alimentation n'est pas branchée correctement. Le fusible a sauté. Le compartiment n'est pas mis sous tension. Le compartiment n'a pas été mis sous tension. (Essayer de brancher un autre appareil électrique à la prise d'alimentation.)
Le niveau sonore dans le compartiment est trop élevé.	Le système de réfrigération émet toujours des sons. Un son impulsif est entendu lorsque l'eau de réfrigération est pompée à l'intérieur des tuyaux de réfrigération. Un son tic-tac venant du thermostat peut être entendu lorsque le compresseur se met en route et s'arrête. Le niveau du son varie selon le fonctionnement du compartiment. Si le niveau sonore paraît incorrect: Plier doucement les tuyaux à l'arrière du compartiment et s'assurer qu'ils ne se touchent pas. Si les cales d'amortissement (entre la paroi du compartiment et les tuyaux) sont desserrées, les remettre en place. Suivre attentivement les instructions décrites au chapitre "Mise en place de l'appareil".

Conditions de garantie

Garantie contractuelle

Pendant 1 an à compter de la mise en service, le constructeur remplacera les pièces défectueuses, sauf dans les cas prévus au chapitre «Réserves».

Conditions d'application :

Pour l'application de cette garantie, vous devez vous adresser au distributeur qui vous a vendu l'appareil et lui présenter le Certificat de Garantie. En complément, le Distributeur Vendeur pourra ou non prendre à sa charge les frais de main d'œuvre, ainsi que les frais de déplacement et de transport, selon les conditions de vente qu'il pratique.

Réserves :

Nous attirons votre attention sur le fait que cette garantie ne pourra être appliquée :
I si les détériorations proviennent d'une cause étrangère à l'appareil (chocs, variations anormales de la tension électrique, etc.) ou du non-respect des conditions d'installation ou d'utilisation indiquées dans cette Notice d'utilisation, fausse manoeuvre, négligence, installation défectueuse ou non conforme aux règles et prescriptions imposées

Garantie Européenne Arthur Martin /Electrolux

Si vous deviez déménager vers un autre pays d'Europe, la garantie accompagne votre appareil jusqu'à votre nouvelle résidence, aux conditions suivantes :

- La date de départ de la garantie est la date d'achat du produit.
- La durée de la garantie ainsi que son étendue (pièces et/ ou main d'œuvre) sont celles en vigueur dans le nouveau pays où l'appareil est utilisé.
- Le bénéficiaire de la garantie est le propriétaire

par les organismes de distribution de l'Electricité, de l'Eau, du Gaz, etc.

- si l'utilisateur a apporté une modification sur le matériel ou enlevé les marques ou numéros de série.
- si une réparation a été effectuée par une personne non agréée par le constructeur ou le vendeur.
- si l'appareil a été utilisé à des fins commerciales ou industrielles ou pour d'autres buts que des buts ménagers pour lesquels il a été conçu.
- si l'appareil a été acheté ou réparé hors du territoire français.

Garantie légale

Les dispositions de la garantie contractuelle ne sont pas exclusives du bénéfice, au profit de l'acheteur, de la garantie légale pour défauts et vices cachés, la dite garantie s'appliquant en tout état de cause dans les conditions des articles 1641 et suivants du Code Civil.

de l'appareil. La garantie ne peut être cédée ou transférée à une autre personne.

- Votre nouvelle résidence est dans l'Union Européenne ou dans un pays de l'Association Européenne de Libre Echange.
- L'appareil est installé et utilisé conformément aux instructions de la notice d'utilisation, et utilisé à des fins domestiques normales (ceci excluant notamment tout usage intensif, professionnel ou semi-professionnel).

· L'appareil est installé conformément aux normes de sécurité et à la législation en vigueur dans votre nouveau pays de résidence.

Pour toute question concernant la garantie européenne, vous pouvez prendre contact avec l'un de nos Services Consommateurs :

France

☎ 03 44 62 22 22

✉ BP 50142 – 60307 Senlis cédex

Allemagne

☎ +49 (0)911 323 2600

Italie

☎ +39 (0)1678 47 053

Royaume-Uni

☎ +44 (0)1635 572 799

Suède

☎ +46 (0)20 78 77 50

SERVICE APRES-VENTE

En cas d'anomalie de fonctionnement, le vendeur de votre appareil est le premier habilité à intervenir. A défaut (déménagement de votre part, fermeture du magasin où vous avez effectué l'achat ...), veuillez consulter le Service Conseil Consommateurs qui vous communiquera alors l'adresse d'un Service Après Vente.

En cas d'intervention sur votre appareil, exigez du Service Après Vente les Pièces de Rechange certifiées Constructeur.

de l'appareil. Ces indications figurent sur la plaque signalétique située sur votre appareil.

MOD:.....

PROD.NO:.....

SER:NO:.....

PLAQUE SIGNALÉTIQUE

En appelant un Service Après Vente, indiquez-lui le modèle, le numéro de produit et le numéro de série



Modèle	ER8896CA, ER8896CG, ER8896CW
Volume total de réfrigérateur	378 l
Breadte	595 mm
Hauteur	1750 mm
Profondeur	600 mm
Stroomverbruik	248 kWh/an
Classe énergétique	B
Puissance nominale	110 W

Installation

Déballage

Déballer l'appareil et contrôlez s'il est en bon état et s'il n'a pas subi de dégât en cours de transport. Les dégâts éventuellement constatés doivent être immédiatement signalés au fournisseur. Déposez l'emballage dans une déchetterie pour récupération. Pour de plus amples informations, renseignez-vous auprès des services municipaux ou de votre revendeur.

Montage des poignées

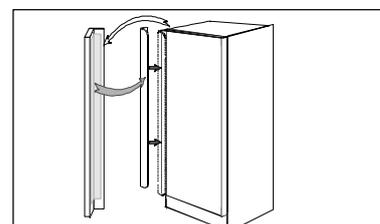
Les poignées sont incluses dans le contenu de l'emballage de l'appareil.

Procédez comme suit :

1. Dévissez les vis sur le côté de la porte à l'endroit où la poignée sera placée.
2. Fixez la poignée.



! Ne laissez pas les enfants jouer avec l'emballage. Le film en plastique peut provoquer un étouffement.

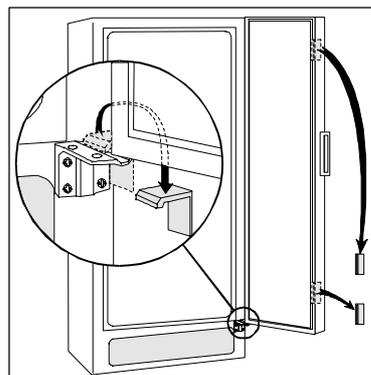


Retrait des cales de transport

Enlevez les bandes et les cales de transport

- sur les côtés de portes
- à l'intérieur des charnières de porte
- sur les étagères

Retirez la cale de transport de l'étagère en verre en la faisant glisser vers l'avant le long du bord de l'étagère, jusqu'à ce qu'elle se bloque au niveau de l'encochement de l'étagère. En tenant l'étagère de verre par le bord arrière, tirez l'étagère et la câle de transport vers l'avant jusqu'à ce que l'étagère bascule. La cale de transport peut être dégagée. Certains modèles comportent un silentbloc placé sous l'appareil. Il ne faut pas l'enlever.



Nettoyage

Laver l'intérieur de l'appareil à l'eau tiède avec un produit vaisselle et un chiffon doux.

Mise en place de l'appareil

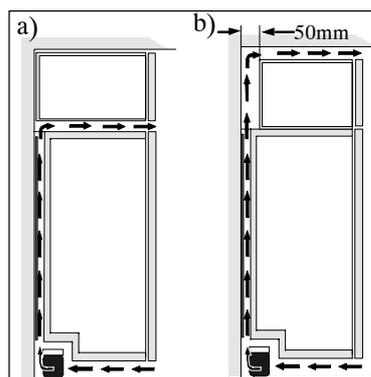
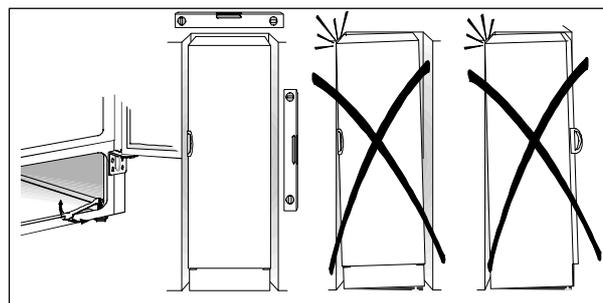
Pour que votre appareil puisse fonctionner dans les meilleures conditions, vérifiez si :

- l'appareil est placé dans un local frais et sec, à l'abri des rayons directs du soleil.
- l'appareil n'est pas placé à proximité de sources de chaleur telles qu'une cuisinière ou un lave-vaisselle.
- l'appareil est droit et repose sur les quatre angles. L'appareil ne doit pas s'appuyer contre un mur. Ajustez la hauteur des pieds si nécessaire au moyen de la clé fournie à cet effet.
- l'air circule bien autour de l'appareil et si les conduits de ventilation derrière et sous l'appareil ne sont pas obstrués. L'espace de ventilation nécessaire au-dessus de l'appareil ou de tout autre élément supérieur est d'au moins 200 cm². L'espace de ventilation peut être ménagé soit
 - a) directement au-dessus de l'appareil, soit
 - b) derrière et au-dessus de l'appareil. Dans ce cas, l'espace prévu pour la ventilation à l'arrière doit être profond d'au moins 50 mm.
- l'appareil est placé dans un local à la température ambiante correspond à la classe climatique* pour lequel il est prévu.

* La classe climatique est indiquée sur la plaque signalétique qui se trouve à l'intérieur de l'appareil. Le tableau ci-après indique quelle température ambiante correspond à quelle classe climatique.

Classe climatique	pour une température ambiante de
SN	+10°C à +32°C
N	+16°C à +32°C
ST	+18°C à +38°C
T	+18°C à +43°C

Si l'appareil est placé dans un coin, avec le côté des charnières contre le mur, laissez au moins 10 mm entre le mur et l'appareil pour permettre une ouverture suffisante de la porte, afin de pouvoir retirer les étagères.



Contrôlez que le flexible d'évacuation à l'arrière du compartiment débouche bien dans le bac collecteur.

Branchement électrique

Branchez l'appareil sur une prise reliée à la terre.

Tension: 230 V.

Fusible: 10 A.

Voir la plaque signalétique sur la gauche, à l'intérieur de l'appareil.

Remontage de la porte

1. Fermez l'appareil et débranchez la fiche de la prise secteur.

2. Déposez la grille de ventilation. Un élément de la grille peut être enlevé. Retirez-le et placez-le de l'autre côté.

3. Couchez l'appareil sur une planche de bois. Pour relever l'appareil par la suite, il sera ainsi plus facile de le saisir par en-dessous grâce à la planche.

4. Sur la partie supérieure de l'appareil. Déplacez l'axe de charnière et le bouchon plastique.

5. Sur la partie inférieure de l'appareil. Dévissez la charnière. Déplacez l'axe de charnière et le bouchon en plastique. Fixez la charnière de l'autre côté.

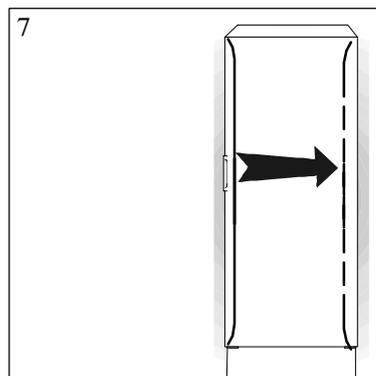
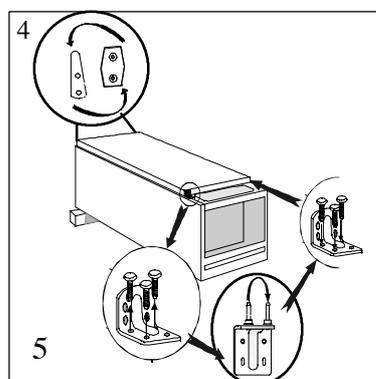
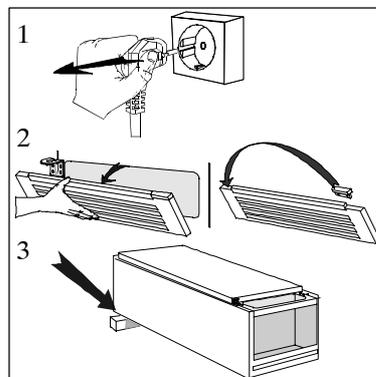
6. Relevez l'appareil et remettez en place la grille de ventilation.

7. Sur le côté de la porte au nouvel emplacement de la poignée :

Retirez les bouchons en plastique avec précaution à l'aide d'un jet.

Dévissez la poignée et fixez-la de l'autre côté de la porte. Rebouchez les trous de fixation de la poignée de l'ancien emplacement avec les bouchons de plastique fournis à cet effet.

8. Remettre l'appareil en place et contrôlez s'il est à niveau. Voir la section "Installation".





The Electrolux Group. The world's No.1 choice.

The Electrolux Group is the world's largest producer of powered appliances for kitchen, cleaning and outdoor use. More than 55 million Electrolux Group products (such as refrigerators, cookers, washing machines, vacuum cleaners, chain saws and lawn mowers) are sold each year to a value of approx. USD 14 billion in more than 150 countries around the world.

Electrolux-konserni on maailman suurin keittiö-, siivous- ja puutarhakoneiden valmistaja. Electroluxin tuotteita myydään yli 150 maassa ympäri maailmaa vuosittain yli 55 miljoonaa kappaletta (mm. jääkaappeja, liesiä, pesukoneita, pölynimureita, moottorisahoja sekä ruohonleikkureita) n. 14 miljardin dollarin arvosta.

Electrolux-konsernet er verdens største produsent av energidrevne produkter til kjøkken-, rengjøring- og utendørs bruk. Mer enn 55 millioner produkter fra Electrolux-konsernet (som kjøleskap, komfyrer, vaskemaskiner, støvsugere, motorsager og gressklippere) til en verdi av ca. 14 milliarder USD selges årlig i mer enn 150 land verden rundt.

De Electrolux Groep is de grootste producent ter wereld van aangedreven apparaten voor gebruik in de keuken, reinigingswerkzaamheden en voor gebruik buitenshuis. In meer dan 150 landen over de hele wereld worden ieder jaar meer dan 55 miljoen Electrolux producten (zoals koelkasten, fornuizen, wasautomaten, stofzuigers, kettingzagen en grasmaaiers) verkocht ter waarde van circa USD 14 miljard.

Die Electrolux-Gruppe ist der weltweit größte Hersteller von gas- und strombetriebenen Geräten für die Küche, zum Reinigen und für Forst und Garten. Jedes Jahr verkauft die Electrolux-Gruppe in über 150 Ländern der Erde über 55 Millionen Produkte (Kühlschränke, Herde, Waschmaschinen, Staubsauger, Motorsägen und Rasenmäher) mit einem Wert von rund 14 Mrd. USD.

Le Groupe Electrolux est le premier fabricant mondial d'appareils domestiques, d'entretien et pour l'extérieur. Plus de 55 millions de produits du Groupe Electrolux (tels que réfrigérateurs, cuisinières, lave-linge, aspirateurs, tronçonneuses, tondeuses à gazon) sont vendus chaque année pour un montant d'environ 14 milliards d'euros dans plus de 150 pays à travers le monde.

